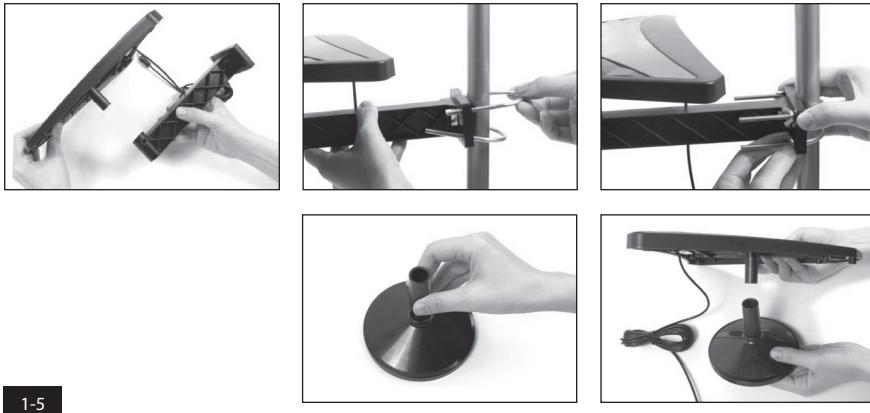


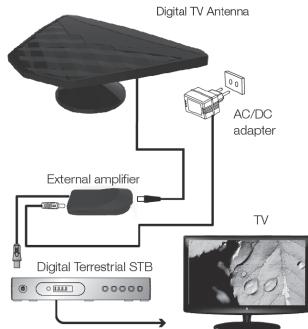
J0674

GB	DVB-T/T2 indoor – outdoor antenna
CZ	DVB-T/T2 pokojová – venkovní anténa
SK	DVB-T/T2 izbová – vonkajšia anténa
PL	DVB-T/T2 antena pokojowa – zewnętrzna
HU	DVB-T/T2 szoba – kültéri antenna
SI	DVB-T/T2 sobna – zunanja antena
RS HR BA ME	DVB-T/T2 sobna – vanjska antena
DE	DVB-T/T2 Zimmer – Aussen antenne
UA	DVB-T/T2 кімнатна – зовнішня антена
RO	DVB-T/T2 antenă de interior – exterior
LT	DVB-T/T2 vidaus – lauko antena
LV	DVB-T/T2 iekšelpu – āra antena
EE	DVB-T/T2 toaantenn – õueantenn
BG	DVB-T/T2 вътрешна –външна антена

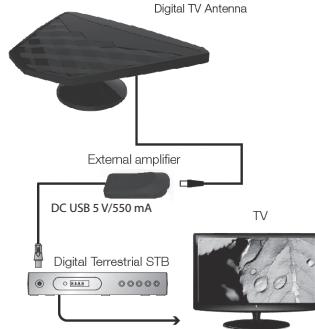




1-5



6



7

GB | DVB-T/T2 indoor – outdoor antenna

Safety Instructions and Warnings

The product is designed to serve reliably for many years if used properly.

- Read the user manual thoroughly before use.
- Do not place the product in locations prone to vibration and shocks – these may cause damage.
- Do not place any open flame sources on the product, e.g. a lit candle, etc.
- To clean the product, use a slightly moistened soft cloth. Do not use solvents or cleaning agents - they could scratch the plastic parts and cause corrosion of the electric circuits.
- In the event of damage or defect of the product, do not perform any repairs by yourself. Have it repaired by the retailer you bought it from.
- This device is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental disability or whose lack of experience or knowledge prevents them from using it safely. Such persons should be instructed in how to use the device and should be supervised by a person responsible for their safety.



Do not dispose with domestic waste. Use special collection points for sorted waste. Contact local authorities for information about collection points. If the electronic devices would be disposed on landfill, dangerous substances may reach groundwater and subsequently food chain, where it could affect human health.

Hereby, EMOS spol. s r.o. declares that the radio equipment type J0674 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Package Contents

Antenna
Antenna mount/stand
Power supply
Coaxial cable

Device Description

Digital active DVB-T/T2 antenna for indoor and outdoor use with low-noise amplifier

Installation

- When installing the antenna, use a mount or stand depending on the intended use (fig. 1–5)
- Connect the coaxial cable to the antenna.
- Connect the coaxial cable to the voltage divider.
- Plug the power supply connector into the voltage divider's socket (fig. 6).
- Plug the voltage divider connector to the TV receiver or set-top box.
- Connect the power supply to a 230 V power socket (fig. 6).
- The antenna can also be powered from the TV or set-top box if the device supports this feature (fig. 7).

- Connect the coaxial cable from the antenna to the TV receiver or set-top box (fig. 7).
- Keep changing the placement of the antenna while monitoring the signal quality on the connected TV.
- To achieve the best reception quality, place the antenna onto an elevated spot.

Technical Specifications

Frequency range: UHF 470–790 MHz

Antenna gain: 20 dBi

Amplifier gain: 16 dB

RF output impedance: 75 Ω

Power supply: DC USB 5 V/550 mA

CZ | DVB-T/T2 pokojová – venkovní anténa

Bezpečnostní pokyny a upozornění

Výrobek je navržen tak, aby při vhodném zacházení spolehlivě sloužil řadu let.

- Před použitím si pozorně pročtěte uživatelský manuál.
- Neumisťujte výrobek do míst náchylných k vibracím a otřesům – mohou způsobit jeho poškození.
- Neumisťujte na výrobek žádné zdroje otevřeného ohně, např. zapálenou svíčku apod.
- K čištění používejte mírně navlhčený jemný hadřík. Nepoužívejte rozpouštědla ani čisticí přípravky – mohly by poškrábat plastové části a narušit elektrické obvody.
- Při poškození nebo vadě výrobku neprovádějte žádné opravy sami. Předejte jej k opravě prodejci, kde jste jej zakoupili.
- Tento přístroj není určen pro používání osobami (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabírájí v bezpečném používání přístroje, pokud na ně nebude dohlíženo nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití tohoto přístroje osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost.



Nevyhazujte elektrické spotřebiče jako netříděný komunální odpad, použijte sběrná místa tříděného odpadu. Pro aktuální informace o sběrných místech kontaktujte místní úřady. Pokud jsou elektrické spotřebiče uložené na skládkách odpadků, nebezpečné látky mohou prosakovat do podzemní vody a dostat se do povrchovního řetězce a poškozovat vaše zdraví.

Tímto EMOS spol. s r.o. prohlašuje, že typ rádiového zařízení J0674 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na těchto internetových stránkách <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Obsah balení

Anténa

Držák/stojan antény

Napájecí zdroj

Koaxiální kabel

Popis zařízení

Digitální aktivní DVB-T/T2 anténa pro venkovní i vnitřní použití s nízkošumovým zesilovačem

Instalace

- Při instalaci antény použijte držák nebo stojan v závislosti na zamýšleném použití (obr. 1–5)
- Připojte koaxiální kabel k anténě.
- Připojte koaxiální kabel k napájecí výhybce.
- Připojte konektor napájecího zdroje do zdírky napájecí výhybky (obr. 6).
- Připojte konektor napájecí výhybky do TV přijímače nebo set top boxu.
- Zapojte napájecí zdroj do zásuvky 230 V (obr. 6).
- Anténu lze napájet také z TV nebo set top boxu (pokud tuto funkci podporuje) (obr. 7).
- Připojte koaxiální kabel od antény do TV přijímače, nebo set top boxu (obr. 7).
- Měňte umístění antény při současném sledování zobrazení kvality signálu na připojené TV.
- Pro dosažení nejlepší kvality příjmu umístěte anténu na vyvýšené místo.

Technická specifikace

Frekvenční rozsah: UHF 470–790 MHz

Zisk antény: 20 dBi

Zisk zesilovače: 16 dB

RF impedance výstupu: 75 Ω

Napájení: DC USB 5 V/550 mA

SK | DVB-T/T2 izbová – vonkajšia anténa

Bezpečnostné pokyny a upozornenia

Výrobok je navrhnutý tak, aby pri vhodnom zaobchádzaní spoloahlivo slúžil niekoľko rokov.

- Pred použitím si pozorne prečítajte užívateľský manuál. (návod)

- Neumisťujte výrobok do miest náchylných k vibráciám a otrásom - môžu spôsobiť jeho poškodenie.
- Neumiestňujte na výrobok žiadne zdroje otvoreného ohnja, napr. zapálenú sviečku a pod.
- Na čistenie používajte mierne navlhčený jemný handričku. Nepoužívajte rozpúšťadlá ani čistiace

prípravky - mohli by poškriabať plastové časti a narušiť elektrické obvody.

- Pri poškodení alebo chýbe výrobku nerobte žiadne opravy sami. Odovzdajte ho na opravu predajcovi, kde ste ho zakúpili.
- Tento prístroj nie je určený pre používanie osobami (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí zabraňuje v bezpečnom používaní prístroja, pokiaľ na ne nebude dohliadané alebo pokiaľ neboli inštruované ohľadne použitia tohto prístroja osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.

 Nevyhľadujte elektrické spotrebiče ako netriedene komunálny odpad, použite zberné miesta triedeneho odpadu. Pre aktuálne informácie o zbernych miestach kontaktujte miestne úrady. Pokiaľ sú elektrické spotrebiče uložené na skladkach odpadkov, nebezpečné látky môžu presakovať do podzemnej vody a dostať sa do potravinového reťazca a poškodzovať vaše zdravie.

EMOS spol. s.r.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu J0674 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Obsah balenia

Anténa
Držiak/stojan antény
Napájací zdroj
Koaxiálny kábel

Popis zariadenia

Digitálna aktívna DVB-T/T2 anténa pre vonkajšie aj vnútorné použitie s nízkošumovým zosilňovačom

Inštalácia

- Prí inštalácii antény použite držiak alebo stojan v závislosti od zamýšľanom spôsobe použitia (obr. 1–5)
- Pripojte koaxiálny kábel k anténe.
- Pripojte koaxiálny kábel k napájacej výhybke.
- Pripojte konektor napájacieho zdroja do zdiereky napájacej výhybky (obr. 6).
- Pripojte konektor napájacej výhybky do TV príjimača alebo set top boxu.
- Zapojte napájací zdroj do zásuvky 230 V (obr. 6).
- Anténu možno napájať aj z TV alebo set top boxu (ak túto funkciu podporuje) (obr. 7).
- Pripojte koaxiálny kábel od antény do TV príjimača, alebo set top boxu (obr. 7).
- Meňte umiestnenie antény pri súčasnom sledovaní zobrazenia kvality signálu na pripojenie TV.
- Pre dosiahnutie najlepšej kvality príjmu umiestnite anténu na vyvýšené miesto.

Technická špecifikácia

Frekvenčný rozsah: UHF 470–790 MHz

Zisk antény: 20 dBi

Zisk zosilňovača: 16 dB

RF impedancia výstupu: 75 Ω

Napájanie: DC USB 5 V/550 mA

PL | DVB-T/T2 antena pokojowa – zewnętrzna

Zalecenia bezpieczeństwa i uwagi

Wyrób jest zaprojektowany tak, aby przy właściwym obchodzeniu się z nim mógł służyć przez wiele lat.

- Przed uruchomieniem tego wyrobu do pracy, prosimy uważnie przeczytać jego instrukcję użytkownika.
- Wyrobu nie umieszczamy w miejscach narażonych na wibracje i wstrząsy – mogą spowodować jego uszkodzenie.
- Na wyrobie nie ustawiamy żadnych źródeł otwartego ognia, na przykład zapalonej świeczki, itp.
- Do czyszczenia używamy lekko zwilżoną, delikatną ściereczkę. Nie korzystamy z rozpuszczalników, ani z preparatów do czyszczenia – mogą one podrapać plastikowe części i uszkodzić obwody elektroniczne.
- Przy uszkodzeniu albo wadzie wyrobu żadnych napraw nie wykonujemy we własnym zakresie. Wyrób przekazujemy do naprawy do sklepu, w którym został zakupiony.
- Tego urządzenia nie mogą obsługiwać osoby (łącznie z dziećmi), których predyspozycje fizyczne, umysłowe albo mentalne oraz brak wiedzy i doświadczenia nie pozwalają na bezpieczne korzystanie z urządzenia, jeżeli nie są one pod nadzorem lub nie zostały poinstruowane w zakresie korzystania z tego urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

 Zgodnie z przepisami Ustawy o ZSEiE zabronione jest umieszczać łącznie z innymi odpadami przezeńego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

EMOS spol. s.r.o. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego J0674 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Zawartość opakowania

Antena
Uchwyt/Podstawa do anteny
Zasilacz
Przewód koncentryczny

Opis urządzenia

Aktywna antena cyfrowa DVB-T/T2 do użytku wewnętrznego i zewnętrznego ze wzmacniaczem o niskim poziomie szumów.

Instalacja

- Do instalacji anteny wykorzystujemy uchwyt albo podstawkę, zależnie od wybranego sposobu użytkowania (rys. 1–5)
- Przewód koncentryczny podłączamy do anteny.

- Przewód koncentryczny podłączamy do zwołnicy zasilającej.
- Wtyczkę przewodu wyprowadzonego z zasilacza podłączamy do gniazdko zasilającego zwołnicy (rys. 6).
- Gniazdko zasilające zwołnicy podłączamy do odbiornika TV albo do set top boxu.
- Zasilacz włączamy do gniazdko 230 V (rys. 6).
- Antenę można również zasilać z odbiornika TV albo set top boxu (jeżeli obsługuje on taką funkcję) (rys. 7).
- Koncentryczny przewód antenowy prowadzony od anteny podłączamy do odbiornika TV albo do set top boxu (rys. 7).

- Najlepsze ustawienie anteny dobieramy zmieniając jej położenie przy jednoczesnym obserwowaniu jakości sygnału na podłączonym odbiorniku TV.
- Aby osiągnąć najlepszą jakość odbioru wskazane jest umieszczenie anteny w możliwie jak najwyższym miejscu.

Specyfikacja techniczna

Pasma częstotliwości: UHF 470–790 MHz

Zysk antenowy: 20 dBi

Zysk wzmacniacza: 16 dB

RF impedancja wyjścia: 75 Ω

Zasilanie: DC USB 5 V/550 mA

HU | DVB-T/T2 szoba – kultéri antenna

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

A termék megfelelő használat esetén hosszú évekig habíthatlan működik.

- Használat előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.
- Ne helyezze a készüléket rezgésnek vagy rázkodásnak kitett helyre, mivel ezek károsíthatják a terméket.
- Ne helyezzen a készülékre nyílt lánggal járó tárgyat (pl. égő gyertyát).
- A termék tisztításához használjon enyhén nedves, puha rongyot. Ne használjon oldószert vagy tisztítószer – ezek megkarcolhatják a műanyag részeket, és korróziót okozhatnak az elektromos áramköröknön.
- Károsodás vagy meghibásodás esetén ne végezze el önállóan a készülék javítását. Bízza a javítást arra a kereskedésre, ahol a készülékét vásárolta.
- A készüléket korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyek (beleértve a gyermeket), illetve a készülék használatában nem gyakorolt, hozzá nem értő, ezért a készüléket biztonságosan használni nem tudó személyek felügyelet nélkül nem használhatják. Az ilyen személyeknek a készülék biztonságos használatát meg kell tanítani, és kizárálag felügyelet mellett használhatják azt.



Az elektromos készülékeket ne dobja a vegyes háztartási hulladék közé, használja a szelektív hulladékgyűjtő helyeket. A gyűjtőhelyekre vonatkozó aktuális információkért forduljon a helyi hivatalokhoz. Ha az elektromos készülékek a hulladéktrállókba kerülnek, veszélyes anyagok szívároghatnak a talajvízre, melyek így bejuthatnak a táplálékláncba és veszélyeztethetik az Ön egészségét és kényelmét.

EMOS spol. s.r.o. igazolja, hogy a J0674 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető

a következő internetes címen: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

A csomag tartalma

Antenna

Antennatartó/-állvány

Tápellátás

Koaxiális kábel

A készülék bemutatása

Digitális aktív DVB-T/T2 antenna, beltéri és kultéri használatra, alacsony zajú erősítővel

Beszerelés

- Az antenna felszereléséhez a kívánt használattól függően használjon tartót vagy állványt (1–5. ábra).
- Csatlakoztassa a koaxiális kábelt az antennahoz.
- Csatlakoztassa a koaxiális kábelt a feszültségsosztóhoz.
- Csatlakoztassa a tápellátás csatlakozóját a feszültségsosztó aljzatához (6. ábra).
- Csatlakoztassa a feszültségsosztó csatlakozóját a TV-készülékhez vagy a beltéri egységhöz.
- Csatlakoztassa az áramforrást a 230 V-os elektromos aljzathoz (6. ábra).
- Az antenna áramellátása a TV-ről vagy a beltéri egységről is biztosítható, ha az eszköz támogatja ezt a lehetőséget (7. ábra).
- Csatlakoztassa az antennára koaxiális kábelét a TV-készülékhez vagy a beltéri egységhöz (7. ábra).
- Folyamatosan változtassa az antennára helyét, és közben figyelje a jel minőségét a csatlakoztatott TV-n.
- A legjobb vételi minőség eléréshez az antennát helyezze magas helyre.

Műszaki jellemzők

Frekvenciartomány: UHF 470–790 MHz

Antenna nyeresége: 20 dBi

Erősítő nyeresége: 16 dBi

RF kimeneti impedancia: 75 Ω

Tápellátás: DC USB 5 V/550 mA

SI | DVB-T/T2 sobna – zunanja antena

Varnostna navodila in opozorila

Izdelek je zasnovan tako, da ob primerni uporabi zanesljivo deluje vrsto let.

- Pred uporabo pozorno preberite navodila za uporabo.
- Izdelka ne nameščajte na mesta, ki so nagnjena k vibracijam in pretresom – to lahko povzroči poškodbe.

- Na izdelek ne postavljajte virov odprtega ognja, npr. pržgane svečke ipd.
- Za čiščenje uporabljajte zmerno navlaženo blago kropo. Ne uporabljajte raztopin ali čistilnih izdelkov – lahko poškodujejo plastične dele in električno napeljavo.
- Pri poškodbah ali napaki izdelka ne popravljajte sami. Predajte ga v popravilo trgovcu, pri katerem ste ga kupili.
- Naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno otrok), ki jih fizična, čutna ali mentalna nesposobnost ali pomanjkanje izkušenj, in znanj ovirajo pri varni uporabi naprave, če pri tem ne bodo nadzorovane, ali če jih o uporabi naprave ni poučila oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost

 Električnih naprav ne odlagajte med mešane komunalne odpadke, uporabljajte zbirna mesta ločenih odpadkov. Za aktualne informacije o zbirnih mestih se obrnite na krajevne urade. Če so električne naprave odložene na odlagališčih odpadkov, lahko nevarne snovi pronicajo v podtalnico, pridejo v prehransko verigo in škodijo vašemu zdravju.

EMOS spol. s.r.o. potrjuje, da je tip radijske opreme J0674 skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Vsebina pakiranja

Antena

Nosilec/stojalo antene

Napajalnik

Koaksialni kabel

RS|HR|BA|ME | DVB-T/T2 sobna – vanjska antena

Sigurnosne upute i upozorenja

Proizvod je dizajniran za dugogodišnji neometani rad ako se njime pravilno rukuje.

- Prijе upotrebe pažljivo pročitajte priručnik.
- Proizvod ne stavlјajte na mesta na kojima se javljaju vibracije ili udarci – to može izazvati oštećenja.
- Na proizvod ne stavlјajte nikakav izvor otvorenog plamena, primjerice upaljenu svjeću i sl.
- Proizvod čistite mekanom navlaženom krpom. Ne upotrebljavajte otapala ili sredstva za čiščenje – ona bi mogla izgresti plastične dijelove i dovesti do korozije na dijelovima pod naponom.
- U slučaju oštećenja proizvoda ili kvara, proizvod ne popravljajte sami. Odnesite ga na popravak u trgovinu u kojoj ste ga kupili.
- Nije predviđeno da ovaj uređaj upotrebljavaju osobe (uključujući djecu) smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti koje nemaju iskustva i znanja za njihovu sigurnu upotrebu. Takve osobe treba podučiti kako se uređaj koristi i trebale bi biti pod nadzorom osobe zadužene za njihovu sigurnost.

 Ne bacajte električne uređaje kao nerazvrstani komunalni otpad, koristite centre za sakupljanje razvrstanog otpada. Za aktualne informacije o centrima za sakupljanje otpada kontaktirajte lokalne vlasti. Ako se električni uređaji odloži na deponije ot-

Opis naprave

Digitalna aktivna DVB-T/T2 antena za zunanjio in notranjo uporabo z nizkošumnim ojačevalnikom

Namestitev

- Pri nameščanju antene uporabite nosilec ali stojalo, v odvisnosti od nameravane uporabe (slika 1–5)
- Koaksialni kabel priklopite v anteno.
- Koaksialni kabel priklopite v napajano kretnico.
- Konektor napajalnika priklopite v vhod napajalne kretnice (slika 6).
- Konektor napajalne kretnice priklopite v TV sprejemnik ali TV komunikator.
- Napajalnik priključite v vtičnico 230 V (slika 6).
- Antena se lahko napaja tudi iz TV ali TV komunikatorja (če to funkcijo podpira) (slika 7).
- Koaksialni kabel antene priklopite v TV sprejemnik ali TV komunikator (slika 7).
- Namestitev antene spreminjaite s sočasnim spremljanjem prikaza kakovosti signala na priključenem TV.
- Za doseganje najbolje kakovosti sprejema anteno namestite na dvignjeno mesto.

Tehnična specifikacija

Frekvenčni razpon: UHF 470–790 MHz

Dobitek antene: 20 dB

Dobitek ojačevalnika: 16 dB

RF impedanca izhoda: 75 Ω

Napajanje: DC USB 5 V/550 mA

pada, opasne materije mogu prodrijeti u podzemne vode i uči u lanac ishrane i oštetiti vaše zdravlje.

EMOS spol. s.r.o. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa J0674 u skladu z Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:
<http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Sadržaj pakiranja

Antena

Antenski nosač/postolje

Napajanje

Koaksijalni kabel

Opis uređaja

Digitalna aktivna DVB-T/T2 sobna/vanjska antena s nizkošumnim pojačalom

Ugradnja

- Prilikom instalacije antene koristite postolje ili nosač, ovisno o planiranom korištenju (sl. 1–5)
- Priklučite koaksijalni kabel na antenu.
- Priklučite koaksijalni kabel na razdjelnik napona.
- Priklučite utikač napajanja u utičnicu razdjelnika napona (sl. 6).
- Priklučite utikač razdjelnika napona u TV prijemnik ili digitalni prijemnik.
- Napajanje priključite na zidnu strujnu utičnicu od 230 V (sl. 6).

- Antena se može napajati i iz digitalnog prijemnika, ako uređaj podržava tu funkciju (sl. 7).
- Priklučite koaksialni kabel antene na TV prijemnik ili digitalni prijemnik (sl. 7).
- Mijenjajte položaj antene dok pratite kvalitetu signala na priključenom TV uređaju.
- Za postizanje najboljeg prijema postavite antenu na poviseno mjesto.

Tehničke specifikacije

Frekvencijsko područje: UHF 470–790 MHz
 Pojačanje (gain) antene: 20 dBi
 Pojačanje (gain) pojačala: 16 dBi
 RF izlazna impedancija: 75 Ω
 Napajanje: DC USB 5 V/550 mA

DE | DVB-T/T2 Zimmer – Aussen antenne

Sicherheitsanweisungen und -hinweise

Das Produkt wurde so entworfen, dass es bei sachgemäßem Verwendung viele Jahre zuverlässig hält.

- Lesen Sie sich vor der Verwendung aufmerksam das Benutzerhandbuch durch.
- Stellen Sie das Produkt nicht an Plätze, die anfällig für Vibrationen und Erschütterungen sind – sie können das Produkt beschädigen.
- Das Produkt darf nicht an offene Feuerquellen, wie beispielsweise brennende Kerzen u.ä. gestellt werden.
- Verwenden Sie zur Reinigung ein weiches Tuch. Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder Reinigungsmittel – sie könnten die Plastikteile zerkratzen und den elektrischen Stromkreis stören.
- Bei Beschädigung oder Mängeln am Gerät nehmen Sie keine eigenständigen Reparaturen vor. Geben Sie es zur Reparatur in die Verkaufsstelle, in der Sie das Produkt erworben haben.
- Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen vorgesehen (Kinder eingeschlossen), die über verminderte körperliche, sensorische oder geistige Fähigkeiten oder nicht über ausreichende Erfahrungen und Kenntnisse verfügen, außer sie haben von einer Person, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist, Anweisungen für den Gebrauch des Geräts erhalten oder werden von dieser beaufsichtigt.



Die Elektroverbraucher nicht als unsortierter Kommunalabfall entsorgen, Sammelstellen für sortierten Abfall bzw. Müll benutzen. Setzen Sie sich wegen aktuellen Informationen über die jeweiligen Sammelstellen mit örtlichen Behörden in Verbindung. Wenn Elektroverbraucher auf üblichen Mülldeponien gelagert werden, können Gefahrstoffe ins Grundwasser einsickern und in den Lebensmittelumlauf gelangen, Ihre Gesundheit beschädigen und Ihre Gemütlichkeit verderben.

Hiermit erklärt, EMOS spol. s r.o. dass der Funkanlagenotyp J0675 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Verpackungsinhalt

Antenne
 Halter/Antennenständer
 Stromversorgungsquelle
 Koaxialkabel

Gerätebeschreibung

Aktive digitale "DVB-T/T2"-Antenne mit störungsarmem Verstärker zur Verwendung im Innen- und Außenbereich

Installation

- Verwenden Sie bei der Installation in Abhängigkeit von der beabsichtigten Verwendung den Halter oder den Ständer (Abb. 1–5)
- Schließen Sie das Koaxialkabel an die Antenne an.
- Schließen Sie das Koaxialkabel an die Stromversorgungsweiche an.
- Schließen Sie den Verbindungsstecker von der Stromversorgungsquelle an die Buchse von der Stromversorgungsweiche an (Abb. 6).
- Schließen Sie den Verbindungsstecker von der Stromversorgungsweiche an den TV-Empfänger oder die Set-Top-Box an.
- Schließen Sie die Stromversorgungsquelle an eine 230-V-Steckdose an (Abb. 6).
- Die Stromversorgung der Antenne kann auch über TV oder die Set-Top-Box erfolgen, sofern diese Funktion unterstützt wird (Abb. 7).
- Schließen Sie das Koaxialkabel von der Antenne an den TV-Empfänger oder die Set-Top-Box an Stromversorgungsweiche Abb. 7).
- Verändern Sie die Antennenposition bei gleichzeitiger Beobachtung der Bildsignalqualität auf dem angeschlossenen TV.
- Positionieren Sie die Antenne so nah wie möglich am Fenster, um die beste Empfangsqualität zu erreichen.

Technische Spezifikation

Frequenzbereich: UHF 470–790 MHz
 Antennenempfang: 20 dBi
 Verstärkerempfang: 16 dBi
 RF Ausgangsimpedanz: 75 Ω
 Stromversorgung: DC USB 5 V/550 mA

UA | DVB-T/T2 кімнатна – зовнішня антена

Правила техніки безпеки та застереження

Виріб сконструйований так, щоб при охайному поводженні з ним, надійно працював багато років.

- Перед тим, як почнете виробом користуватися уважно прочитайте інструкцію для користувача.
- Виріб не поміщайте у місцях де буває вібрація чи трясіння - можуть причинити його пошкодження.

- Не поміщайте на виріб жодне джерело відкритого вогню, напр. запалену свічку та інше.
- Для чищення використовуйте вологу, м'яку ганчірку. Не використовуйте розчинники, ні миючі заходи – можуть пошкодити пластикові частини та порушити електричні контури.
- Пошкоджений чи дефектний виріб самі не ремонтуйте. Задайте його для ремонту у магазин, де був придбаній.
- Цей пристрій не призначений для користування особам (включно дітей), для котрих фізична, почуттєва чи розумова нездібність, чи не достаток досвіду та знань забороняє ним безпечно користуватися, якщо така особа не буде під доглядом, чи якщо не була проведена для неї інструктація відносно користування виробом, відповідною особою, котра відповідає за її безпечність.

 Не викидуйте електричні пристрої як несортовані комунальні відходи, користуйтесь місцями збору комунальних відходів. За актуальною інформацією про місця збору звертайтесь до установ за місцем проживання. Якщо електричні пристрої розміщені на місцях з відходами, то небезпечні речовини можуть проникати до підземних вод і дістатись до харчового обігу та пошкоджувати ваше здоров'я.

TOB EMOS spol. s.r.o. повідомляє, що J0674 відповідає основним вимогам та іншим відповідним положенням Директиви. Пристріом можливо користуватися в 2014/53/EU. Декларація відповідності являється частиною інструкції для користування або можливо її знайти на веб-сайті <http://www.emos.eu/download>.

Вміст упаковки

Антенна

Кронштейн/підставка для антени

Джерело живлення

Коаксіальний кабель

Опис пристроя

Цифрова активна антена DVB-T/T2 для зовнішнього та внутрішнього використання з малошумним підсилювачем

Установка

- Під час установки антени використовуйте кронштейн або підставку залежно від призначення (мал. 1-5)
- Підключіть коаксіальний кабель до антени.
- Підключіть коаксіальний кабель до вимикача живлення.
- Підключіть роз'єм живлення до гнізда вимикача живлення (мал. 6).
- Підключіть роз'єм вимикача живлення до телевізора або телеприставки.
- Підключіть блок живлення до розетки 230 В (мал. 6).
- Антенна може також живитися від телевізора або телеприставки (якщо така функція підтримується) (мал. 7).
- Підключіть коаксіальний кабель від антени до телевізора або телеприставки (мал. 7).
- Змінійт розташування антени під час перегляду зображення якості сигналу на підключенному телевізорі.
- Щоб досігти найкращої якості прийому, розмістіть антenu на підвищенному місці.

Технічна характеристика

Діапазон частоти: UHF 470-790 МГц

Посилення антени: 20 дБ

Посилення підсилювача: 16 дБ

RF вихідний імпеданс: 75 Ω

Джерело живлення: постійний струм

DC USB 5 В/550 мА

RO | DVB-T/T2 antenă de interior – exterior

Indicații de siguranță și avertizări

Produsul este proiectat astfel, ca la o manipulare adecvată să funcționeze anii îndelungat.

- Înainte de folosirea produsului, citiți cu atenție manualul de utilizare.
- Nu amplasați produsul în locuri expuse vibrațiilor și zguduirilor - ar putea provoca deteriorarea lui.
- Pe produs nu așezați surse de foc deschis, de ex. lumânare aprinsă etc.
- La curățare folosiți cărpă fină și umedă. Nu folosiți diluanți nici detergenți – s-ar putea zgâria părțile de plastic și întrerupe circuitele electrice.
- În caz de deteriorare sau defectare a produsului nu efectuați singuri niciun fel de reparații. Predați-l spre reparare la magazinul în care l-ați procurat.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) a căror capacitate fizică, senzorială sau mentală, ori experiența și cunoștințele insuficiente împiedică utilizarea aparatului în siguranță, dacă nu vor fi supravegheate sau dacă nu au fost instruite privind utilizarea aparatului de către persoana responsabilă de securitatea acestora.

 Nu aruncați consumatorii electrici la deșeuri comunitare nesortate, folosiți bazele de recepție a deșeurilor sortate. Pentru informații actuale privind bazele de recepție contactați organele locale. Dacă consumatorii electrici sunt depozitați la stocuri de deșeuri comunitare, substanțele periculoase se pot infi în apele subterane și pot să ajungă în lanțul alimentar, periclitând sănătatea și confortul dumneavoastră.

Prin prezenta, EMOS spol. s.r.o. declară că tipul de echipamente radio J0674 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Conținutul pachetului

Antena

Suportul/stativul antenei

Sursa de alimentare

Cablu coaxial

Descrierea dispozitivului

Antena digitală activă DVB-T/T2 pentru utilizare în interior și exterior cu amplificator de zgomot redus.

Instalarea

- La instalarea antenei folosiți suportul ori stativul, dependent de utilizarea preconizată (ilustr. 1–5)
- Conectați cablul coaxial la antenă.
- Conectați cablul coaxial la ramificația de alimentare.
- Racordați conectorul sursei de alimentare la mușa ramificației de alimentare (ilustr. 6).
- Racordați conectorul ramificației de alimentare la receptor TV ori set top box.
- Conectați sursa de alimentare la priza de 230 V (ilustr. 6).
- Antena se poate alimenta și din TV ori set top box (dacă suportă această funcție) (ilustr. 7).

- Conectați cablul coaxial de la antenă în receptorul TV, ori set top box (ilustr. 7).
- Modificați amplasarea antenei, urmărind concomitent calitatea semnalului pe TV racordat.
- Pentru atingerea calității perfecte a receptiei amplasăți antena cât mai sus.

Specificații tehnice

Gama de frecvențe: UHF 470–790 MHz

Câstig: 20 dBi

Câstig amplificator: 16 dBi

RF impedanță intrare: 75 Ω

Alimentare: DC USB 5 V/550 mA

LT | DVB-T/T2 vîdauș – lauko antena

Ispėjimai ir saugumo nurodymai

Tinkamai naudojant, šis gaminyo patikimai veiks ne vienius metus.

- Atidžiai perskaitykite naudotojo vadovą, prieš naudodami gaminį.
- Nedėkite gaminio vietose, kuriose jaučiamasi vibracija ar smūgijai, nes tai gali jį pažeisti.
- Nepalikite jo netoli atviro liespnsos šaltinių, pvz., degančios žvakės ar kt.
- Gaminį valykite šiek tiek drėgnuo minkštū audiniu. Nenaudokite tirpikių ar valymo priemonių, nes jie gali subraizyti plastikinės dalis ir sukelti elektros grandinės dalių koroziją.
- Jei gaminys sugedo arba tame yra defektas, neremontuokite jo patys. Nuneškite jį remontuoti ten, kur pirkote.
- Šis prietaisas neskirtas naudoti asmenims (išskaitant vaikus), turintiems fizinę, iutinimę ar protinę negalią ir neturintiems patirties ar žinių, kurių reikia norint prietaisą naudoti saugiai. Tokie asmenys turi būti išmokyti, kaip naudoti prietaisą, ir prižiūrimi asmens, atsakingo už jų saugumą.

 Nemeskite kartu su būtinėmis atliekomis. Pristatykite į specialius rūšiuojamoms atliekoms skirtus surinkimo punktus. Susisiekite su vietinėmis valdžios institucijomis, kad šios suteiktų informaciją apie surinkimo punktus. Jei elektroniniai prietaisai yra išmetami atlieku užkasiomo vietose, kenksmingos medžiagos gali patekti į grūninius vandeninius, o paskui ir į maisto grandinę, ir tokiu būdu pakankti žmonių sveikatai.

AŠ, EMOS spol. s.r.o. patvirtinė, kad radijo įrenginių tipas J0674 atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitinkies deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Pakuotės turinys

Antena

Antenos pagrindas/stovas

Maitinimo šaltinis

Bendraašis kabelis

Prietaiso aprašymas

Skaitymeninė DVB-T/T2 antena su žemo dažnio triukšmo stiprintuvu, skirtu naudoti ir patalpose, ir lauke

Montavimas

- Montuodami anteną, naudokite pagrindą arba stovą, atsižvelgdami į naudojimo paskirtį (1–5 pav.).
- Prijunkite bendraašį kabelį prie antenos.
- Prijunkite bendraašį kabelį prie įtampos dalytuvo.
- Maitinimo šaltinio jungtį įkiškite į įtampos dalytuvo lizdą (6 pav.).
- Įtampos dalytuvo jungtį įkiškite į televizoriaus imtuva arba priedėlį.
- Maitinimo šaltinį junkite į 230 V elektros lizdą (6 pav.).
- Antenai maitinimą gali tiekti ir televizorius arba priedėlis, jei prietaisas palaiko tokią funkciją (7 pav.).
- Prijunkite bendraašį antenos kabelį prie televizoriaus imtuvo arba priedėlio (7 pav.).
- Keiskite antenos padėtį, stebédami signalo kokybę prijungtame televizoriuje.
- Kad valido kokybė būtų geriausia, anteną pastatykite aukštėsneje vietoje.

Techninės specifikacijos

Dažnio intervalas: UHF 470–790 MHz

Antenos stiprinimo koeficientas: 20 dBi

Stiprintuvo stiprinimo koeficientas: 16 dBi

RF išvesties varža: 75 Ω

Maitinimo šaltinis: DC USB 5 V/550 mA

LV | DVB-T/T2 iekštelpu – āra antena

Drošības norādījumi un brīdinājumi

Izstrādājums ir paredzēts, lai uzticami kalpotu gadiem, ja to izmanto pareizi.

- Pirms lietošanas rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju.
- Nenovietojiet izstrādājumu vietās, kas ir pakļautas vibrācijai vai trieciņiem, – tie var izraisīt bojājumus.

- Nenovietojiet uz izstrādājuma atklātas liesmas avotus, piemēram, degošu sveci u. c.
- Tiriety izstrādājumu ar nedaudz samitrinātu mikstu drānu. Neizmantojiet šķidinātājus vai tīrišanas līdzekļus – tie var saskrāpēt plastmasas detaļas un izraisīt elektrisko kēžu koroziju.
- Izstrādājuma bojājumu vai defektu gadījumā neveiciet remontdarbus patstāvīgi. Izstrādājuma remonts

ir jāveic mazumtirgotājam, pie kura iegādājāties izstrādājumu.

- Šo ierīci nav atļauts lietot personām (tostarp bērniem) ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai personām, kurām priedzes vai zināšanu trūkums neļauj droši izmantot ierīci. Šādām personām ir jāiemācā iekārtas lietošana un tās ir jāzurauga personai, kura ir atbildīga par drošību.

 Neizmetiet kopā ar sadžives atkritumiem. Šim nolukam izmantojiet ipašus atkritumu šķirošanas un savākšanas punktus. Lai gūtu informāciju par šādiem savākšanas punktiem, sazinieties ar vietējo pašvaldību. Ja elektroniskās ierīces tiek likvidētas izgāztuvē, būstamas vielas var nonākt pazemes ūdeņos un tālāk arī barības ķēdē, kur tās var ieteikt mēr cīlvēka veselību.

Ar šo EMOS spol. s.r.o. deklarē, ka radioiekārta J0674 atbilst Direktīvai 2014/53/EU. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Komplektācija

Antena

Antenas stiprinājums/statīvs

Strāvas padeve

Koaksiālais kabelis

Ierīces apraksts

Aktīvā ciparu DVB-T/T2 antena izmantošanai iekštelpās un ārā ar iebūvētu pastiprinātāju ar zemu trokšņa līmeni

Uzstādišana

- Uzstādot antenu, izmantojiet stiprinājumu vai statīvu atkarībā no paredzētā lietojuma (1.–5. attēls)
- Pievienojet koaksiālo kabeli antenai.
- Pievienojet koaksiālo kabeli sprieguma sadalītājam.
- Pievienojet barošanas avota savienotāju sprieguma sadalītāja ligzdai (6. attēls).
- Pievienojet sprieguma sadalītāja savienotāju televizora uztvērējam vai televizora pierīei.
- Pieslēdziet barošanas avotu 230 V kontaktligzdati (6. attēls).
- Antenu var darbināt arī no televizora vai televizora pierīces, ja ierīce atbalsta šo funkciju (7. attēls).
- Ar koaksiālo kabeli savienojet antenu un televizora uztvērēju vai televizora pierīci (7. attēls).
- Turpiniet mainīt antenas novietojumu, vienlaikus uzraudzot signāla kvalitāti pievienotajā televizorā.
- Lai sasniedztu vislabāko uztveršanas kvalitāti, novietojiet antenu uz paaugstinājuma.

Tehniskā specifikācija

Frekvences diapazons: UHF 470–790 MHz

Antenas pastiprinājums: 20 dBi

Pastiprinātāja pastiprinājums: 16 dBi

Izejas RF pretestība: 75 Ω

Strāvas padeve: DC USB 5 V/550 mA

EE | DVB-T/T2 toaantenn – ūueantenn

Ohutusjuhised ja hoitused

Toode on mõeldud nõuetekohasel kasutamisel töö-kindlalt toimima paljude aastate jooksul.

- Enne toote kasutamist tutvuge põhjalikult kasutusjuhendiga.
- Ärge asetage toodet kohtadesse, kus on vibratsiooni- ja löögijoht – need võivad põhjustada kahjustusi.
- Ärge asetage tootele avatud leegiallikaid, nt süüdatud küünalt jne.
- Toote puhastamiseks kasutage kergelt niisutatud pehmest lappi. Ärge kasutage lahussteid ega puhas-tusvahendeid – need võivad plastikust osasid krii-mustada ja põhjustada elektrihelate korrosiooni.
- Toote kahjustuse või defekti korral ei tohi te seda ise remontida. Laske see parandada kohas, kust selle otsitse.
- Seadet ei tohi kasutada isikud (sh lapsed), kellel on füüsилised, melleoorganite või vaimsete puuded isikud või kellel puuduvad piisavad kogemused ja teadmised, et seadet ohultult kasutada. Neile tuleb selgitada, kuidas seadet kasutada, ning kasutamine peab toimuma nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all.

 Ärge visake ära koos olmejäätmeteaga. Kasutage spetsiaalseid sorteeritud jäätmete kogumispunkte. Teavet kogumispunktide kohta saate kohali-kult omavalitsuselt. Elektronikaseadmete prügimäele viskamisel võivad ohtlikud ained pääseda põhjavette ja seejärel toiduahelasse ning möjutada nii inimeste tervist.

Käesolevaga deklareerib EMOS spol. s.r.o., et käesolev raadioseadme tüüp J0674 vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. Li vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetaadressil: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Pakendi sisu

Antenn

Antenni kinnitus/alus

Toiteallikas

Koaksialkaabel

Seadme kirjeldus

Digiaktiivne DVB-T/T2 toa- ja välisantenn koos vähesse müraga võimendiga

Paigaldamine

- Paigaldage antenni kinnitusvahendi abil või alusele, olenevalt sellest, kus seda kasutate (joon. 1–5)
- Ühendage koaksialkaabel antenniga.
- Ühendage koaksialkaabel pingegaoturi.
- Ühendage toiteallika pistik pingegaoturi pistiku-peasaga (joon. 6).
- Ühendage pingegaoturi pistik teleri või digiboksiga.
- Ühendage toiteallikas 230V töitevõrguga (joon. 6).
- Antenni toiteallikaks võib olla ka teler või digiboks, kui seade seda funktsiooni toetab (joon. 7).
- Ühendage antenni koaksialkaabel teleri või digiboksiga (joon. 7).
- Vahetage antenni asukohta ning samal ajal jälgige ühendatud telerist signaali kvaliteeti.

- Parima vastuvõtukvaliteedi saavutamiseks asetage antenni kõrgemasse kohta.

Tehnilised andmed

Sagedusvahemik: UHF 470–790 MHz

Antenni võimendus: 20 dBi
Võimendi võimendus: 16 dBi
Raadiosageduse väljundtakistus: 75 Ω
Toide: alalisvool DC USB 5 V/550 mA

BG | DVB-T/T2 вътрешна –външна антена

Инструкции за безопасност и предупреждения

Уредът е проектиран да работи безпроблемно в продължение на много години, ако се използва правилно.

- Преди да започнете да използвате устройството, прочетете внимателно ръководството за потребителя.
- Не монтирайте уреда на места, където е възможно да има вибрации и удари – те може да го повредят.
- Не поставяйте върху уреда източници на отворени пламъци, например запалени свещи и др.
- Почиствайте изделията с мека, леко навлажнена кърпа. Не използвайте разтворители или почистващи препарати – те могат да издраскат пластмасовите части или да предизвикат корозия по електрическите вериги.
- При повреда или дефект на уреда не правете опити да го ремонтирате. Ремонтът трябва да се извърши от търговския обект, от където сте закупили изделието.
- Това устройство не е предназначено за използване от лица (включително деца), чиито физически, сенитивни или умствени способности, както и липсата на опит или познания, биха им попречили на безопасното му използване. Такива лица трябва да бъдат инструктирани как да използват устройството и да са под надзора на лице, отговоряще за тяхната безопасност.

 Не изхвърляйте електрически уреди с несортираните домакински отпадъци; преддавайте ги в пунктовете за събиране на сортирани отпадъци. Акумулаторна информация относно пунктите за събиране на сортирани отпадъци може да получите от компетентните местни органи. При изхвърляне на електрически уреди на сметищата е възможно в подпочивните води да попаднат опасни вещества, които след това да преминат в хранителната верига и да уverедят здравето на хората.

С настоящото EMOS spol. s r.o. декларира, че този тип радиоизточник J0674 е в съответствие с Директива 2014/53/EU. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: <http://shop.emos.cz/download-centrum/>

Пакетът съдържа

Антена

Монтажна рама/стойка на антената

Захранване

Коаксиален кабел

Описание на устройството

Цифрова активна DVB-T/T2 вътрешна и външна антена с нискошумов усилвател

Монтиране

- Когато монтирате антената, използвайте монтажна рама или стойка, в зависимост от предназначенията употреба (фиг. 1–5)
- Свържете коаксиалния кабел към антената.
- Свържете коаксиалния кабел към делителя на напрежение.
- Вкарайте конектора на захранването в гнездото на делителя на напрежение (фиг. 6).
- Свържете конектора на делителя на напрежение към телевизор или декодер (set-top box).
- Свържете захранването към контакт 230 V (фиг. 6).
- Антената може да се захранва от телевизора или декодера, ако устройството разполага с тази функция (фиг. 7).
- Свържете коаксиалния кабел от антената към телевизора или декодера (фиг. 7).
- Продължете да движите антената, като в същото време следите качеството на сигнала на телевизора.
- За най-добро приемане на сигнал разположете антената нависоко.

Технически характеристики

Честотен диапазон: UHF 470–790 MHz

Усиливане на антената: 20 dBi

Усиливане на усилвателя: 16 dBi

РЧ изходен импеданс: 75 Ω

Захранване: DC USB 5 V/550 mA

GARANCIJSKA IZJAVA

1. Izjavljamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecev.
3. EMOS SI d.o.o jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
 - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
 - predelave brez odobritve proizvajalca
 - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemeljskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščeni delavnici (EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom. EMOS SI d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA: _____ DVB-T/T2 sobna – zunanjia antena _____

TIP: _____ J0674 _____

DATUM IZROČITVE BLAGA: _____

Servis: EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini
tel: +386 8 205 17 21
e-mail: naglic@emos-si.si